

ARI FOLMAN

DAVID POLONSKY

# O DIÁRIO DE ANNE FRANK



Tradução de  
Raquel Zampil

1ª edição



EDITORA RECORD  
RIO DE JANEIRO • SÃO PAULO

2017



# APRESENTAÇÃO DOS PERSONAGENS

Como aparecem no Diário e seus nomes verdadeiros

## A família Frank



Anne Frank



Margot Frank –  
irmã de Anne  
(dois anos mais velha)



Otto Frank (“Pim”)  
– pai de Anne



Edith Frank –  
mãe de Anne

## Os outros moradores



Peter van Daan  
= Peter van Pels



Auguste van Daan  
(“Madame”) =  
Augusta van Pels –  
mãe de Peter



Hermann van Daan =  
Herman van Pels –  
pai de Peter



Albert Dussel  
(o dentista) =  
Fritz Pfeffer

## Os que ajudaram



Jo Kleiman – contador  
na Opekta e na  
Pectacon, as empresas  
de Otto Frank



Victor Kugler –  
empregado da Opekta



Bep Voskuijl  
– secretária na  
Opekta e filha do  
empregado Johan  
Voskuijl



Miep Gies –  
secretária de  
Otto Frank



Jan Gies – marido  
de Miep



Johan Voskuijl –  
pai de Bep e  
administrador do  
depósito na Opekta

Sexta-feira, 12 de junho - Sábado, 20 de junho de 1942





Ninguém acreditaria, mas, aos 13 anos, eu me sinto completamente sozinha no mundo.



Tenho pais amorosos e uma irmã de 16 anos.



Hanneli e Jacque são, talvez, minhas melhores amigos, mas nunca tive uma amiga de verdade.



Tenho um monte de admiradores que não conseguem tirar os olhos de cima de mim.



ANNE! DESÇA! NÃO POSSO VIVER SEM VOCÊ!



ROB, VÁ PARA CASA!! OU JURO QUE VOU CHAMAR A POLÍCIA!





Quando estou com amigos,  
só penso em me divertir.  
Não consigo me obrigar a falar nada  
que não sejam bobagens do cotidiano.



Por mais que eu tente, parece que não  
consequimos nos aproximar. É por isso que...



Assim que vi você no meio dos meus outros presentes...



Soube que você era especial!



Você vai ser minha  
melhor amiga, como  
nunca tive na vida...



...e vou chamar esta amiga  
de Kitty.



Querida Kitty, espero poder contar tudo a você, como nunca pude contar a ninguém, e espero que você seja uma grande fonte de conforto e ajuda.

